

1.8 L ELECTRIC KETTLE

1. Pour spout
- † 2. Removable filter (Part# KE9000-01) (not shown)
3. Pull-up lid
4. Lid handle
5. Handle
6. Water window with level markings
7. 1.8-L kettle body
8. On/Off (I/O) switch
9. Power indicator light
- †10. 360° swivel base (Part # KE9000-02)
11. Cord storage (under base)

Note: † indicates consumer replaceable/removable parts

MODELS KE9001SC KE9001RC

Please Read and Save this Use and Care Book.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse cord, plugs or appliance in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.

Product may vary slightly from what is illustrated.



- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- To disconnect, turn any control to OFF (O), then remove plug from wall outlet.
- Do not use this appliance for other than intended use.
- Scalding may occur if the lid is removed during brewing cycles.
- Pull lid up to open, push down to seat the lid.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

This product is for household use only.

GROUNDING PLUG

As a safety feature, this product is equipped with a grounded plug, which will only fit into a three-prong outlet. Do not attempt to defeat this safety feature. Improper connection of the grounding conductor may result in the risk of electric shock. Consult a qualified electrician if you are in doubt as to whether the outlet is properly grounded.

TAMPER-RESISTANT SCREW


Warning: This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

ELECTRICAL CORD

- a) A short power-supply cord (or detachable power-supply cord) is to be provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- b) Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.

- c) If a long detachable power-supply cord or extension cord is used,
 - 1) The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance,
 - 2) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord, and
 - 3) The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

Note: If the power supply cord is damaged, it should be replaced by qualified personnel; in Latin America, by an authorized service center.

 **This symbol is placed near information that requires your special attention.**

How to Use

This product is for household use only.


GETTING STARTED

- Wash all parts as instructed in CARE AND CLEANING section.
- Select a level surface where this unit is to be used allowing enough space for steam to escape without damage to counters, cabinets and walls.
- Fill kettle with 4 cups cold tap water and bring to a boil. Add 2 cups white vinegar, let stand for at least 1 hour or overnight and discard.
- Fill kettle to maximum fill line with cold tap water. Bring to boil, discard and repeat. Kettle is now ready for use.

Note: The kettle only operates when placed on the swivel base with the ON/OFF (I/O) button in the ON (I) position. The kettle automatically shuts off when water has boiled or there is no water in the kettle.

FILLING THE KETTLE

1. Remove the kettle from the swivel base.
2. Pull-lid up to open the lid.
3. Fill with desired amount of cold tap water.

 **Important: Do not...**

- Operate the kettle without water
- Operate the kettle without the filter in place
- Overfill the kettle (keep water level below the max fill line on the water window)

4. Make sure the removable filter is in place inside the pour spout (see BUILT-IN SCALE PROTECTION). Close the lid.
5. Unwind cord from swivel base.
6. Place the kettle securely on the swivel base.

BOILING WATER

1. Plug cord on the swivel base into standard electrical outlet.
2. Press the On/Off (I/O) switch to the On (I) position. The power indicator light turns on and the water begins to heat.
3. When water boils, the kettle and the power indicator light will automatically turn off.

Note: You can also turn the appliance off at any time by lifting the On/Off (I/O) switch to the Off (O) position.

Warning: Kettle filled with boiling water is hot. Use only the handle to pick it up.

When taking kettle to the table, carry kettle with caution to avoid spilling. Set it on a trivet or hot pad to protect the table surface or tablecloth.

Important: Hold kettle firmly when pouring, especially when filled to the max fill line. Do not pour too fast.

4. Unplug the kettle when not in use.

Note: This kettle has a boil dry protection feature that automatically turns the kettle and power indicator light off when water has boiled or if there is no water in the kettle.

BUILT-IN SCALE PROTECTION

Note: Lime scale forms over time in the kettle when water is heated.

Though harmless, it may be bothersome. The concealed heating element in the kettle is designed to help reduce scale buildup. The kettle has a removable filter at the bottom of the pour spout to prevent particles from pouring into your beverage.

- Always have the removable filter in place just behind the spout when using the kettle.

Care and Cleaning

This product contains no user serviceable parts. Refer service to qualified service personnel.

CLEANING

1. Before cleaning, be sure the base is unplugged and the kettle has cooled completely. Empty any remaining water from the kettle.
2. Pull out the removable filter for cleaning. Wash the filter in hot, soapy water and rinse or place it in the utensil holder of the dishwasher.
3. Wash the inside of the kettle with hot, soapy water and rinse.

Important: Never immerse the kettle in water or other liquids or place in a dishwasher.

4. Wipe exterior of the kettle and base with a damp cloth or sponge and dry.

Note: The heating element at the bottom of the interior may discolor. This will not affect performance. Do not use abrasive soaps, cleansers, or scouring pads.

Note: Over time, the kettle may heat up but will not boil, depending on your use and the hardness of the water in your area. When this happens, it is time for descaling. Use a scale/lime remover and follow its manufacturer's directions.

NEED HELP?

For service, repair or any questions regarding your appliance, call the appropriate 800 number on the cover of this book. **DO NOT** return the product to the place of purchase. Also, please **DO NOT** mail product back to the manufacturer, nor bring it to a service center. You may also want to consult the website listed on the cover of this manual.

Three-Year Limited Warranty (Applies only in the United States and Canada)

What does it cover?

- Any defect in material or workmanship provided; however, Applica's liability will not exceed the purchase price of the product.

For how long?

- Three year(s) from the date of original purchase with proof of such purchase.

What will we do to help you?

- Provide you with a reasonably similar replacement product that is either new or factory refurbished.

How do you get service?

- Save your receipt as proof of date of sale.
- Check our on-line service site at www.prodprotect.com/applica, or call our toll-free number, 1-800-231-9786, for general warranty service.
- If you need parts or accessories, please call 1-800-738-0245.

What does your warranty not cover?

- Damage from commercial use
- Damage from misuse, abuse or neglect
- Products that have been modified in any way
- Products used or serviced outside the country of purchase
- Glass parts and other accessory items that are packed with the unit
- Shipping and handling costs associated with the replacement of the unit
- Consequential or incidental damages (Please note, however, that some states do not allow the exclusion or limitation of consequential or incidental damages, so this limitation may not apply to you.)

How does state law relate to this warranty?

- This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state or province to province.

Made and Printed in People's Republic of China



© 2012 Applica Consumer Products, Inc.

2012/6-4-6 E/F

BOUILLIÈRE ÉLECTRIQUE DE 1,8 L

- | | |
|--|---|
| 1. Bec verseur | 8. Interrupteur marche/arrêt (I/O) |
| † 2. Filtre amovible (pièce n° KE9000-01) (non illustré) | 9. Témoin de fonctionnement |
| 3. Couvercle articulé | † 10. Base giratoria de 360 grados (Pieza No. KE9000-02) |
| 4. Poignée du couvercle | 11. Range-cordon (sous la base) |
| 5. Poignée | Remarque: Le symbole « † » indique une pièce amovible/remplaçable par l'utilisateur. |
| 6. Hublot à indicateurs de niveau d'eau | |
| 7. Bouilloire de 1,8 l | |

MODÈLE KE9001SC KE9001RC

Veillez lire et conserver ce guide d'utilisation et d'entretien.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

Lorsqu'on utilise des appareils électriques, il faut toujours respecter certaines règles de sécurité fondamentales, notamment les suivantes :

- Lire toutes les instructions.
- Ne pas toucher aux surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons de l'appareil.
- Afin d'éviter les risques d'incendie, de choc électrique et de blessures, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides.
- Exercer une étroite surveillance lorsqu'un appareil est utilisé à proximité d'un enfant ou que ce dernier s'en sert.
- Débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant le nettoyage. Le laisser refroidir avant d'installer ou de retirer des pièces, et avant de le nettoyer.
- Ne pas utiliser un appareil dont la fiche ou le cordon sont abîmés, qui présente un problème de fonctionnement, ou qui est endommagé de quelque façon que ce soit. Retourner l'appareil au centre de service autorisé le plus près pour la vérification, la réparation ou le réglage.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil présente des risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas laisser le cordon pendre du rebord d'une table ou d'un comptoir, ou toucher une surface chaude.
- Ne pas placer l'appareil sur un brûleur électrique ou au gaz, ou à proximité, ni dans un four chaud.

Este producto puede variar ligeramente del que aparece ilustrado.



- Pour débrancher l'appareil, d'abord mettre tout bouton de commande en position d'arrêt (0), puis débrancher l'appareil de la prise de courant.
- N'utiliser cet appareil

CONSERVER CES INSTRUCTIONS.

Cet appareil est conçu pour un usage domestique seulement.

FICHE DE MISE À LA TERRE

Aux fins de sécurité, cet appareil est muni d'une fiche de mise à la terre qui ne s'insère que dans une prise à trois fentes. Ne pas tenter de contourner ce dispositif de sécurité. La connexion inappropriée du conducteur de mise à la terre peut causer des chocs électriques. En cas de doutes sur la mise à la terre adéquate de la prise, consulter un électricien qualifié.

VIS INVOLABLE

Avertissement : Cet appareil comporte une vis inviolable prévenant le retrait du boîtier externe. Pour réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, ne pas tenter de retirer le boîtier externe. L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Les réparations doivent être effectuées par un technicien autorisé seulement.

CORDON D'ALIMENTATION

- a) Un cordon d'alimentation court (ou amovible) est fourni pour éviter qu'un cordon long s'emmêle ou fasse trébucher.
- b) Des cordons d'alimentation amovibles plus longs ou des rallonges peuvent être utilisés avec prudence.
- c) Si vous utilisez un cordon d'alimentation amovible long ou une rallonge :
 - 1) le calibre indiqué du cordon électrique amovible ou de la rallonge doit être au moins aussi élevé que celui de l'appareil;
 - 2) si l'appareil est mis à la terre, la rallonge doit être de type mise à la terre avec trois broches;
 - 3) le cordon électrique long doit être disposé de façon à ce qu'il ne pende pas du comptoir ou de la table, qu'il ne soit pas à la portée des enfants et qu'il ne fasse pas trébucher.

Remarque : Si le cordon est endommagé, le faire remplacer par un technicien qualifié ou, en Amérique latine, par un centre de service autorisé.



Este símbolo se encuentra cerca de información importante que debe leer.

Utilisation

Cet appareil est conçu pour un usage domestique seulement.

POUR COMMENCER

- Laver toutes les pièces en suivant les directives de la section ENTRETIEN ET NETTOYAGE du présent guide.
- Choisir une surface de niveau où placer l'appareil en laissant suffisamment d'espace entre l'arrière de l'appareil et le mur pour permettre à la vapeur de s'échapper sans endommager les comptoirs, les armoires et les murs.
- Remplir la bouilloire avec quatre tasses d'eau froide du robinet et amener l'eau à ébullition. Ajouter deux tasses de vinaigre blanc. Laisser reposer au moins une heure ou toute la nuit, puis jeter.
- Remplir la bouilloire d'eau froide du robinet jusqu'à la ligne de remplissage maximal. Amener l'eau à ébullition; jeter l'eau et répéter. La bouilloire est prête à être utilisée.

Remarque : La bouilloire ne fonctionne que lorsqu'elle est placée sur la base pivotante avec l'interrupteur marche/arrêt (I/O) en position marche (I). La bouilloire s'éteint automatiquement quand l'eau atteint le point d'ébullition ou lorsqu'il n'y a pas d'eau dans la bouilloire.

REPLISSAGE DE LA BOUILLIÈRE

1. Retirer la bouilloire de la base pivotante.
2. Soulever le couvercle articulé.
3. Verser la quantité voulue d'eau froide du robinet dans la bouilloire.



Important : À ne pas faire...

- Mettre la bouilloire en marche lorsqu'elle ne contient pas d'eau.
- Mettre la bouilloire en marche sans le filtre.
- Trop remplir la bouilloire (le niveau d'eau doit demeurer sous la ligne de remplissage maximal visible sur le hublot).

4. S'assurer que le filtre amovible est placé à l'intérieur du bec verseur (voir la section PROTECTION ANTITARTRE INTÉGRÉE). Fermer le couvercle.
5. Dérouler le cordon qui se trouve dans la base pivotante.
6. Bien mettre la bouilloire en place sur la base pivotante.

ÉBULLITION DE L'EAU

1. Brancher le cordon de la base pivotante dans une prise de courant standard.
2. Mettre l'interrupteur marche/arrêt (I/O) à la position de marche (I). Le témoin de fonctionnement s'allume et l'eau commence à chauffer.
3. Lorsque l'eau bout, la bouilloire et le témoin de fonctionnement s'éteignent automatiquement.

Remarque : Vous pouvez aussi éteindre l'appareil en tout temps en ramenant l'interrupteur marche/arrêt à la position d'arrêt (0).

Avertissement : La bouilloire remplie d'eau bouillante est très chaude. Prendre la bouilloire uniquement par la poignée.

Lorsque vous apportez la bouilloire à la table, procéder soigneusement pour éviter de renverser de l'eau. Placer la bouilloire sur un dessous-de-plat pour protéger la surface de la table ou la nappe.

Important : Tenir la bouilloire fermement lorsque vous versez de l'eau, particulièrement lorsqu'elle est remplie jusqu'à la ligne de remplissage maximal. Ne pas verser l'eau trop rapidement.

4. Débrancher la bouilloire lorsqu'elle ne sert pas.

Remarque : Cette bouilloire comporte une fonction de protection contre le fonctionnement à vide qui éteint automatiquement la bouilloire et le témoin de fonctionnement quand l'eau atteint le point d'ébullition ou lorsqu'il n'y a pas d'eau dans la bouilloire.

PROTECTION ANTITARTRE INTÉGRÉE

Remarque : Le chauffage de l'eau peut faire en sorte que du tartre s'accumule dans la bouilloire au fil du temps. Cela ne cause pas de problème, mais peut être désagréable. L'élément chauffant dissimulé de la bouilloire est conçu pour aider à réduire l'accumulation de tartre. La bouilloire comporte un filtre amovible au bas du bec verseur, afin d'éviter que des particules ne se retrouvent dans la tasse.

- Toujours utiliser la bouilloire avec le filtre amovible placé immédiatement à l'arrière du bec verseur.

Entretien et nettoyage

Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confier la réparation à un technicien qualifié.

NETTOYAGE

1. Avant le nettoyage, vérifier que la base est débranchée et que la bouilloire a complètement refroidi. Vider tout restant d'eau de la bouilloire.
2. Enlever le filtre amovible afin de le nettoyer. Laver le filtre à l'eau chaude savonneuse et le rincer, ou le placer dans le panier à ustensiles du lave-vaisselle.
3. Laver l'intérieur de la bouilloire à l'eau chaude savonneuse, puis rincer. Important : Ne jamais immerger la bouilloire dans l'eau ou d'autres liquides ni la mettre au lave-vaisselle.
4. Essuyer l'extérieur de la bouilloire et la base avec un chiffon ou une éponge humides, puis assécher.

Remarque : Il se peut que l'élément chauffant au fond de la bouilloire se décolore. Cela n'aura aucune incidence sur le rendement de la bouilloire. Ne pas utiliser des savons ou nettoyeurs abrasifs ni des tampons à recurer.

Remarque : Au fil du temps, selon la fréquence d'utilisation de l'appareil et la dureté de l'eau dans votre région, il se peut que la bouilloire parvienne à chauffer l'eau, mais plus à la faire bouillir. Si cela se produit, il est temps d'effectuer un détartrage. Utiliser un produit de détartrage en suivant les instructions du fabricant.

BESOIN D'AIDE?

Pour faire entretenir ou réparer l'appareil, ou si vous avez des questions à son sujet, appeler au numéro 1 800 approprié qui figure sur la page couverture du présent guide. NE PAS retourner l'appareil à l'endroit où vous l'avez acheté. De plus, veuillez NE PAS envoyer l'appareil par la poste au fabricant, ni l'apporter à un centre de service. Vous pouvez aussi consulter le site Web indiqué sur la page couverture du présent guide.

Garantie limitée de trois ans

(valable seulement au Canada et aux États-Unis)

Que couvre la garantie?

- La garantie couvre tout défaut de matériaux et de fabrication. Toutefois, la responsabilité de Applica ne dépassera pas le prix d'achat du produit.

Quelle est la période de garantie?

- Trois ans à compter de la date d'achat originale, preuve d'achat à l'appui.
- Comment nous vous aiderons**
- Nous vous fournissons un appareil de rechange raisonnablement similaire, qui sera soit neuf, soit remis à neuf en usine.
- Comment vous pouvez obtenir du service**
- Conserver votre reçu comme preuve d'achat.
- Visiter notre site de service en ligne au www.prodprotect.com/applica, ou appeler à notre numéro sans frais, 1 800 231-9786, pour obtenir du service général sous garantie.
- Si vous avez besoin de pièces ou d'accessoires, veuillez appeler au 1 800 738-0245.

Qu'est-ce qui n'est pas couvert par la garantie?

- Les dommages attribuables à l'usage commercial.
- Les dommages attribuables au mauvais usage, à l'usage abusif ou à la négligence.
- Les appareils qui ont été modifiés de quelque façon que ce soit.
- Les produits utilisés ou réparés à l'extérieur du pays d'achat.
- Les pièces en verre et les accessoires qui sont emballés avec l'appareil.
- Les coûts de manutention et d'expédition liés au remplacement de l'appareil.
- Les dommages indirects ou accessoires (il est toutefois à noter que certains États interdisent l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou accessoires, de sorte que cette restriction pourrait ne pas s'appliquer à vous).

Que stipule la législation d'État relativement à cette garantie?

- Cette garantie vous confère des droits spécifiques; vous pourriez aussi avoir d'autres droits, qui peuvent varier selon l'État et la province.